PATENT COOPERATION TREATY

	From the INTERNATIONAL BUREAU	
PCT	To:	
NOTIFICATION OF ELECTION (PCT Rule 61.2)	Commissioner US Department of Commerce United States Patent and Trademark Office, PCT 2011 South Clark Place Room CP2/5C24 Arlington, VA 22202	
Date of mailing (day/month/year)	ETATS-UNIS D'AMERIQUE	
30 May 2001 (30.05.01)	in its capacity as elected Office	
International application No.	Applicant's or agent's file reference	
PCT/SE00/01849	176-99-9	
International filing date (day/month/year)	Priority date (day/month/year)	
25 September 2000 (25.09.00)	29 September 1999 (29.09.99)	
Applicant		
LINDÉN, Michael et al		
1. The designated Office is hereby notified of its election made in the demand filed with the International Preliminar 20 April 2001 in a notice effecting later election filed with the International Preliminar 20 April 2001. 2. The election X was was not was not made before the expiration of 19 months from the priority Rule 32.2(b).	y Examining Authority on: (20.04.01) national Bureau on:	
The International Bureau of WIPO 34, chemin des Colombettes 1211 Geneva 20, Switzerland	Authorized officer J. Leitao	

Telephone No.: (41-22) 338.83.38

Facsimile No.: (41-22) 740.14.35

(19) World Intellectual Property Organization International Bureau





(43) International Publication Date 5 April 2001 (05.04.2001)

PCT

(10) International Publication Number WO 01/23246 A1

(51) International Patent Classification7:

[SE/SE]; Centralvägen 11, S-152 57 Södertälje (SE). MODAHL, Fredrik [SE/SE]; Enbyvägen 3 B, S-145 90

(21) International Application Number: PCT/SE00/01849

Norsborg (SE). LÖGDBERG, Ola [SE/SE]; Blommensbergsvägen 157, S-126 52 Hägersten (SE). Kungstensgatan 53A, S-11359 Stockholm

(22) International Filing Date:

25 September 2000 (25.09.2000)

(74) Agent: FORSELL, Hans; Scania CV AB, Patents, S-151 87 Södertälje (SE).

(25) Filing Language:

Swedish

B62D 21/17

(26) Publication Language:

English

(30) Priority Data:

9903518-0

29 September 1999 (29.09.1999)

(81) Designated States (national): BR, JP, US.

(84) Designated States (regional): European patent (AT, BE, CH, CY, DE, DK, ES, FI, FR, GB, GR, IE, IT, LU, MC, NL, PT, SE).

(71) Applicant (for all designated States except US): SCANIA CV AKTIEBOLAG (publ) [SE/SE]; S-151 87 Södertälje (SE).

Published:

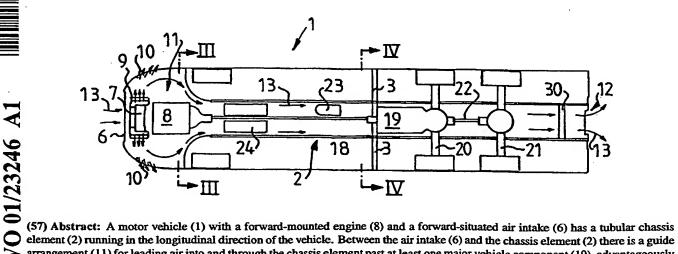
With international search report.

(72) Inventors; and

(75) Inventors/Applicants (for US only): LINDÉN, Michael

For two-letter codes and other abbreviations, refer to the "Guidance Notes on Codes and Abbreviations" appearing at the beginning of each regular issue of the PCT Gazette.

(54) Title: MOTOR VEHICLE WITH A FRONT-MOUNTED ENGINE



arrangement (11) for leading air into and through the chassis element past at least one major vehicle component (19), advantageously the vehicle's gearbox, situated inside the chassis element. Downstream from that major vehicle component there is an air outlet (12). WO 01/23246 PCT/SE00/01849

MOTOR VEHICLE WITH A FRONT-MOUNTED ENGINE

Technical field

The invention relates to a motor vehicle with a forward-mounted engine, in accordance with the preamble to patent claim 1.

State of the art

In trucks it is usual for the engine, clutch, gearbox and other components to be situated far forward, under a driver's cab, which is often tiltable forwards to provide access. These components and the driver's cab usually have extending to the rear of them an open vehicle frame which consists of C-beams, supports rear axles and has on top of it some form of load carrier which extends sideways beyond the vehicle frame.

Such a type of vehicle frame is relatively weak flexurally and torsionally and causes limitations with regard to good running characteristics in cases where a rigid vehicle frame is desired. This type of vehicle superstructure, with an engine space which is usually open downwards, and with components situated at various points forward on the vehicle, entails relatively large flow resistance which has unfavourable effects on operational economics.

20

10

15

In the light of endeavours to improve the running characteristics and operational economics of vehicles, arrangements of these known kinds therefore seem less advantageous.

25 Object of the invention

The invention aims to provide an improved vehicle design which does not have the aforesaid disadvantages.

Description of the invention

This object is achieved according to the invention by designing a motor vehicle according to the definition in patent claim 1.

Providing motor vehicles with a tubular chassis element which can easily be made resistant to torsion and bending makes it possible for components forming part of the vehicle's driveline to be provided with good protection by being situated inside this chassis element. Further designing the vehicle so that air is led through this chassis element by means of a guide arrangement provides components within the chassis element with necessary cooling and makes it possible for the vehicle to be provided, by means of the guide arrangement and the chassis element, with a smoother underside and hence reduced flow resistance while in motion.

Further advantages and features of the invention are indicated in the ensuing description and patent claims.

Description of drawing

5

25

30

The invention is explained in more detail below on the basis of an embodiment depicted in the attached drawing, in which:

Fig. 1 is a perspective view, partly in section, of a motor vehicle according to the invention,

Fig. 2 is a schematic horizontal section through the vehicle in Fig. 1,

20 Fig. 3 is a section III-III in Fig. 2, and

Fig. 4 is a section IV-IV in Fig. 2.

Description of a preferred embodiment

A motor vehicle 1 of the truck type depicted in Fig. 1 has, running in its longitudinal direction, a tubular chassis element 2 which is provided on each side with a number of support devices 3 which are distributed along the chassis element 2 and protrude sideways. The chassis element 2 and the support devices 3 have resting on them a load platform 4 which may possibly be provided with some form of superstructure. In front of the load platform 4 there is a driver's cab 5 which has at its front an air intake 6 which may possibly have a number of apertures in the vehicle's front.

As indicated in more detail in Fig. 2, there is behind the air intake 6 a fan 7, advantageously of radial type, which propels air radially towards a radiator 9 which

belongs to the vehicle's engine 8, is arranged round the fan 7 and may advantageously be divided into a number of individual radiator elements. The fan 7 and the radiator 9 are dimensioned to provide good cooling of the engine 8 in a variety of operating situations. Part of the air drawn in is discharged, after passing the radiator 9, via air vents 10, e.g. one on each side of the vehicle. The remainder of the air drawn in is led partly as combustion air to the engine 8 and partly via a guide arrangement 11 past the engine 8 into the inside of the tubular chassis element 2 before finally leaving the chassis element 2 via an air outlet 12 at the latter's rear end. The air flow is represented by arrows 13.

10

15

20

25

30

5

The guide arrangement 11 round the motor 8 includes (see Fig. 3) a lower portion 14 in the driver's cab 5, a bottom plate 15 arranged under the engine and a section 16 of the front wheel housing. These various parts are jointly designed so that air is led round the engine and rearwards to the chassis element 2. The bottom plate 15 is also intended to reduce air resistance by providing the front portion of the vehicle with a smooth underside. The engine 8 rests on beams 17 which are fastened in the forward end of the chassis element 2.

Fig. 2 also shows that from the engine 8 a forward driveshaft 18 runs inside the chassis element 2 to a gearbox 19 which is accommodated likewise inside the chassis element 2 and is situated immediately forward of, and is connected to, a first rear axle 20. A second rear axle 21 is driven from the gearbox 19 via a rear driveshaft 22. The air which flows through the chassis element 2 cools the gearbox 19 and also other components situated in the chassis element 2, e.g. a compressor 23 for the vehicle's brake system and components for the vehicle's air conditioning system. The two rear axles 20 and 21 are supported movably in the chassis element 2 via suspension parts not further detailed here.

The construction of the chassis element 2 executed in the form of a shell structure is indicated in more detail in Fig. 4. At mutual spacings along the chassis element 2 there are a number of rectangular ribs 25 which have panels 26 fastened round their sides so as to form a tubular space 27. At at least some of the ribs 25, support devices 3 are fastened on both sides and have side panels 28 and bottom panels 29 fastened to

5

10

15

20

25

them. The underside panels 26 and 29 provide the vehicle with a smooth underside, and the side panels 28 and bottom panels 29 create enclosed spaces for various components on both sides of the chassis element 2. Advantageously, at least some of the panels, or parts of them, are detachable to provide access to components in or alongside the chassis element 2.

The air outlet 12 at the rear of the chassis element 2 may take the form of apertures in an endplate on the chassis element 2. It is possible for the chassis element 2 to contain a fan 30 to influence the air flow. One possibility is for this fan to be situated at the air outlet 12. The ribs 25 forming part of the chassis element 2, and the panels 26, are dimensioned so as to create a structure resistant to bending and torsion. This combined with advantageously designed wheel suspensions makes improved vehicle running characteristics possible. The protected space within the rigid chassis element 2 makes it possible for the gearbox to be situated close to the vehicle's powered wheels, resulting in good weight distribution, while at the same time the transmission path for large torques from the gearbox will be short and the gearbox will be in a well-protected location.

The air which flows through the chassis element 2 is normally intended for cooling various components inside the chassis element, but it is of course possible, e.g. for operation in severe cold, to lead warmer air rearwards and thereby reduce the cooling. This may be achieved, for example, by using advantageously designed air flow switching devices to cause a greater proportion of the air passing the radiator 9 to pass through the chassis element 2.

The design of the guide arrangement 11 for the air flow rearwards round the engine 8 depends on the design of the forward portion of the vehicle and may therefore be designed otherwise than as described here.

PATENT CLAIMS:

1. Motor vehicle which has a front-mounted engine (8) and at least one forward-situated air intake (6) and is provided with a tubular chassis element (2) running in the longitudinal direction of the vehicle, **characterised** in that between the air intake (6) and the chassis element (2) there is a guide arrangement (11) for leading air into and through the chassis element past at least one major vehicle component (19) arranged inside the chassis element, and that the chassis element (2) downstream from that major vehicle component (19) is provided with at least one air outlet (12).

10

5

2. Motor vehicle according to claim 1, **characterised** in that the engine (8) is arranged forward of the chassis element (2) and that the guide arrangement (11) surrounds the engine and is connected forwards to at least one air intake (6) and rearwards to the chassis element (2).

15

- 3. Motor vehicle according to claim 1 or 2, **characterised** in that there is inside the chassis element (2) a fan arrangement (30) for influencing the air flow through the chassis element.
- 4. Motor vehicle according to claim 3, **characterised** in that the fan arrangement (30) is situated in the rear of the chassis element.
 - 5. Motor vehicle according to any one of claims 1-4, characterised in that the chassis element (2) is provided with an air outlet (12) arranged in a rear endplate.

25

6. Motor vehicle according to any one of claims 1-5, **characterised** in that at least one major component (19) of the vehicle's driveline, advantageously at least the vehicle's gearbox, is situated inside the chassis element (2).

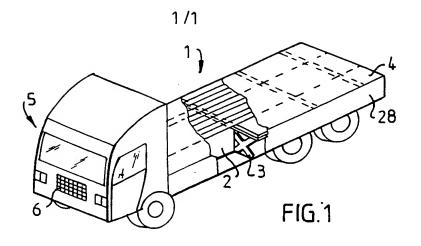
30

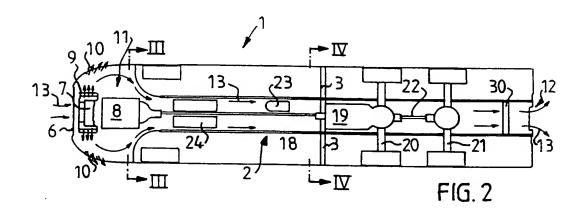
7. Motor vehicle according to claim 6, **characterised** in that the gearbox (19) is situated close to a rear axle (20) of the vehicle.

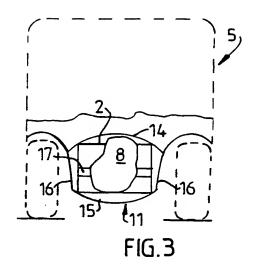
- 8. Motor vehicle according to any one of the foregoing claims, characterised in that the guide arrangement (11) includes a bottom plate (15) situated under the engine (8).
- 9. Motor vehicle according to any one of the foregoing claims, **characterised** in that the guide arrangement (11) includes a lower portion (14) of the driver's cab of the vehicle.

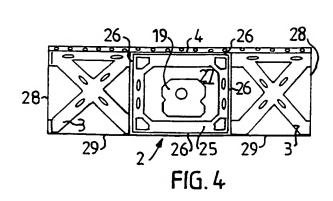
5

10. Motor vehicle according to any one of the foregoing claims, characterised in that in the forward part of the vehicle there are air vents (10) which are designed to
discharge part of the air quantity drawn into the vehicle, after it has passed the vehicle's radiator (9), and hence to limit the air quantity supplied to the guide arrangement (11).











INTERNATIONAL PRELIMINARY EXAMINATION REPORT

(PCT Article 36 and Rule 70)

Applicant's or agent's file reference	FOR FURTHER ACTION See Notification of Transmittal of International Preliminary Examination Report (Form PCT/IPEA/416)		
International application No.	International filing date (day/m	onth/year) Priority date (day/month/year)	
PCT/SE00/01849	25.09.2000	29.09.1999	
International Patent Classification (IPC) or	Haddhai Ciassificaddh and IPC7	<i>'</i>	
B62D 21/17			
Applicant			
Scania CV Aktiebolag	(publ) et al		
1 This international preliminary eve	mination report has been prepare	ed by this International Preliminary Examining	
This international preliminary example. Authority and is transmitted to the	e applicant according to Article	36.	
2. This REPORT consists of a total of	of 3 sheets, inclu	ding this cover sheet.	
This report is also accompare been amended and are the b	nied by ANNEXES, i.e., sheets of a size of this report and/or sheets	of the description, claims and/or drawings which have containing rectifications made before this Authority	
(see Rule 70.16 and Section	607 of the Administrative Instr	uctions under the PCT).	
These annexes consist of a total o	f sheets.	•	
	<u></u>		
3. This report contains indications re	lating to the following items:		
I Basis of the report		·	
II Priority			
III Non-establishment of	f opinion with regard to novelty,	inventive step and industrial applicability	
IV Lack of unity of inve	ntion	•	
V Reasoned statement	under Article 35(2) with regard t	to novelty, inventive step or industrial applicability;	
	tions supporting such statement		
VII Certain defects in the	international application		
VIII Certain observations	VIII Certain observations on the international application		
<u> </u>			
Date of submission of the demand	Date of submission of the demand Date of completion of this report		
Date of subinasion of the deniand	Bate	or combination of anniohous	
20.04.2001 21.06.2001		.06.2001	
Name and mailing address of the IPEA/S Patent- och registreringsverket	E Auth Telex	Authorized officer	
Box 5055 17978			
Facsimile No. 08-667, 72, 88		Göran Carlström/js Telephone No. 08-782 25 00	

Form PCT/IPEA/409 (cover sheet) (January 1998)



In	onal application No.
PCI/	SE00/01849

I. Basis of the report	
1. With regard to the elements of the international application:*	
the international application as originally filed	
the description:	
	, as originally filed
 -	illed with the demand
pages, filed with the letter of	
the claims:	, as originally filed
pages, as amended (together with any states	ment) under article 19
filed with the letter of	
the drawings: pages	, as originally filed
•	filed with the demand
pages, filed with the letter of	
1 the description	
-	, as originally filed
•	med with the demand
pages	
2. With regard to the language, all the elements marked above were available or furnished to this Authority in the international application was filed, unless otherwise indicated under this item. These elements were available or furnished to this Authority in the following language English the language of a translation furnished for the purposes of international search (under Rule 23.1(b)).	
the language of publication of the international application (under Rule 48.3(b)). the language of the translation furnished for the purposes of international preliminary examination (under Rule 48.3(b)). or 55.3).	
3. With regard to any nucleotide and/or amino acid sequence disclosed in the international application, the internation was carried out on the basis of the sequence listing:	international
contained in the international application in written form.	
filed together with the international application in computer readable form.	
furnished subsequently to this Authority in written form.	
furnished subsequently to this Authority in computer readable form.	: 41
The statement that the subsequently furnished written sequence listing does not go beyond the disclerint international application as filed has been furnished. The statement that the information recorded in computer readable form is identical to the written see been furnished.	quence listing has
4. The amendments have resulted in the cancellation of:	·
the description, pages	-
the claims, Nos.	
the drawings, sheet/fig	
This report has been established as if (some of) the amendments had not been made, since they have beyond the disclosure as filed, as indicated in the Supplemental Box (Rule 70.2 (c)).**	e been considered to go
 Replacement sheets which have been furnished to the receiving Office in response to an invitation under in this report as "originally filed" and are annexed to this report since they do not contain amendments (Article 14 are referred to Rules 70.16
and 70.17). ** Any replacement sheet containing such amendments must be referred to under item I and annexed to this	report.

INTERNATIONAL PRELIMARY EXAMINATION REPORT

In	onal application No.
PCT/	SE00/01849

V.	Reasoned statement under Article 35(2) with regard to novelty, inventive step or industrial applicability;
	citations and explanations supporting such statement

1.	Statement			
	Novelty (N)	Claims Claims	1-10	YES NO
	Inventive step (IS)	Claims Claims	1-10	YES NO
	Industrial applicability (IA)	Claims Claims	1-10	YES NO

2. Citations and explanations (Rule 70.7)

The claimed invention is not considered to be anticipated by the patent documents cited. None of these documents reveals the motor vehicle described in the claims.

The invention according to claims 1-10 is therefore considered to be new, to involve an inventive step and to be industrially applicable.

DE 423116 C1 (ARNOLD SEIDEL)

SE 462426 B (SAAB-SCANIA AB)



REQUEST

The undersigned requests that the present international application be processed according to the Patent Cooperation Treaty.

For recei	iving Office use only	
PC International Application No	T/SE 00 / 0 1 8 4 9	
International Filing Date	2 5 -89- 2089	

The Swedish Patent Office
PCT International Application
Name of receiving Office and "PCT International Application"

Applicant's or agent's file reference

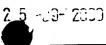
	(if desired) (12 characters maxim	
Box No. I TITLE OF INVENTION		•
Motor vehicle with a front mounted engine		
Box No. II APPLICANT		
Name and address: (Family name followed by given name; for a legal en The address must include postal code and name of country. The country of Box is the applicant's State (that is, country) of residence if no State of res	tity, full official designation. the address indicated in this idence is indicated below.)	This person is also inventor.
SCANIA CV AKTIEBOLAG (publ) SE-151 87 Södertälje SWEDEN	'	phone No. 6 8 55381000
OWESE!		imile No. 6 8 55381037
	10	printer No. 1200 Scania S
State (that is, country) of nationality: SWEDEN	State (that is, country) of	residence: SWEDEN
This person is applicant for the purposes of: all designated states all designated the United States		ed States indicated in the Supplemental Box
Box No. III FURTHER APPLICANT(S) AND/OR (FURTI	IER) INVENTOR(S)	
Name and address: (Family name followed by given name; for a legal en The address must include postal code and name of country. The country of Box is the applicant's State (that is, country) of residence if no State of res LINDÉN, Michael Centralvägen 11 SE-152 57 Södertälje SWEDEN	[applicant only applicant and inventor inventor only (If this check-box is marked, do not fill in below.)
State (that is, country) of nationality: SWEDEN	State (that is, country) of r	esidence: SWEDEN
This person is applicant for the purposes of:		ed States indicated in the Supplemental Box
Further applicants and/or (further) inventors are indicated of	n a continuation sheet.	
Box No. IV AGENT OR COMMON REPRESENTATIVE	OR ADDRESS FOR CORR	ESPONDENCE
The person identified below is hereby/has been appointed to act of the applicant(s) before the competent International Authorities	n behalf agent	common representative
Name and address: (Family name followed by given name; for a legal e The address must include postal code and name of FORSELL, Hans SCANIA CV AB, Patents SE-151 87 Södertälje SWEDEN	Facs +4	phone No. 16 8 55381315 simile No. 16 8 55383280 printer No.
	10	200 Scania S
Adress for correspondence: Mark this check-box where no	agent or common representati	ve is/has been appointed and the

Sheet No.	2	
Sheet No.	• • • •	

Continuation of Box No. III FURTHER APPLICANTS AND/OR (FURTHER) INVENTORS			
If none of the following sub-boxes is used, this sheet should not be included in the request.			
Name and address: (Family name followed by given name; for a legal entity, full official design. The address must include postal code and name of country. The country of the address indicated is Box is the applicant's State (that is, country) of residence if no State of residence is indicated below MODAHL, Fredrik Enbyvägen 3 B SE-145 90 Norsborg SWEDEN	ation. in this ow.) This person is: applicant only applicant and inventor inventor only (If this check-box is marked, do not fill in below.)		
State (that is, country) of nationality: SWEDEN State (that is, country)	country) of residence: SWEDEN		
This person is applicant for the purposes of: all designated lesignated states except the United States of America	the United States of America only the States indicated in the Supplemental Box		
Name and address: (Family name followed by given name; for a legal entity, full official design. The address must include postal code and name of country. The country of the address indicated is Box is the applicant's State (that is, country) of residence if no State of residence is indicated belonged by the country of the address indicated belonged by the address indicated by the addr	antion. in this ow.) This person is: applicant only applicant and inventor inventor only (If this check-box is marked, do not fill in below.)		
State (that is, country) of nationality: SWEDEN State (that is,	country) of residence: SWEDEN		
This person is applicant for the purposes of: all designated States all designated States except the United States of America	the United States of America only the States indicated in the Supplemental Box		
Name and address: (Family name followed by given name; for a legal entity, full official design The address must include postal code and name of country. The country of the address indicated in Box is the applicant's State (that is, country) of residence if no State of residence is indicated believed that the applicant is the applicant of the country of the address indicated believed.	artion. in this in this low.) This person is: applicant only applicant and inventor inventor only (If this check-box is marked, do not fill in below.)		
State (that is, country) of nationality: State (that is,	country) of residence:		
This person is applicant for the purposes of: all designated all designated States except the United States of America	the United States of America only the Supplemental Box		
Name and address: (Family name followed by given name; for a legal entity, full official design. The address must include postal code and name of country. The country of the address indicated is Box is the applicant's State (that is, country) of residence if no State of residence is indicated believed that the applicant's state (that is, country) of the applicant's state (that is, country) of the applicant's state (that is, country) of the applicant's state of the applicant's state (that is, country) of the applicant's state (that is, country) of the address must be applicant's state (that is, country) of the address must be applicant's state (that is, country) of the address must be applicant's state (that is, country) of the address must be applicant's state (that is, country) of the address must be applicant's state (that is, country) of the address must be applicant's state (that is, country) of the address must be applicant's state (that is, country) of the address must be applicant's state (that is, country) of the address must be applicant.	ation. in this low.) This person is: applicant only applicant and inventor inventor only (If this check-box is marked, do not fill in below.)		
State (that is, country) of nationality: State (that is, country)	country) of residence:		
This person is applicant for the purposes of: all designated States except the United States of America	the United States the States indicated in the Supplemental Box		
Further applicants and/or (further) inventors are indicated on another continuat	ion sheet.		

Sheet No. 3.....





Box No.V DESIGNATION OF STATES						
The following designations are hereby made under Rule 4.9(a) (mark the applicable check-boxes; at least one must be marked):						
	onal Pa		. , ,		•	
κcg.			161	ecath	to, MW Malawi, SD Sudan, SZ Swaziland, UG Uganda,	
u	AI	ZW Zimbabwe, and any other State which is a Contra				
	EA	Eurasian Patent: AM Armenia, AZ Azerbaijan, BY Belarus, KG Kyrgyzstan, KZ Kazakhstan, MD Republic of Moldova, RU Russian Federation, TJ Tajikistan, TM Turkmenistan, and any other State which is a Contracting State				
		of the Eurasian Patent Convention and of the PCT	n iu	rkmei	ustan, and any other State which is a Contracting State	
X	EP	European Patent: AT Austria, BE Belgium, CH and LI Switzerland and Liechtenstein, CY Cyprus, DE Germany, DK Denmark, ES Spain, FI Finland, FR France, GB United Kingdom, GR Greece, IE Ireland, IT Italy, LU Luxembourg, MC Monaco, NL Netherlands, PT Portugal, SE Sweden, and any other State which is a Contracting State of the European Patent Convention and of the PCT				
	OA	GA Gabon, GN Guinea, ML Mali, MR Mauritania,	NE I	Niger,	Republic, CG Congo, CI Côte d'Ivoire, CM Cameroon, SN Senegal, TD Chad, TG Togo, and any other State at PCT (if other kind of protection or treatment desired, specify	
					tC1 (1) other kind of protection of treatment destrea, specify	
Mosic	mal II	Patent (if other kind of protection or treatment desired,				
Пап		Albania	Spec		Lesotho	
		Armenia			Lithuania	
		Austria	=			
		Australia			Luxembourg Latvia	
		Azerbaijan			Republic of Moldova	
		Bosnia and Herzegovina			Madagascar	
닏		Barbados		MK	The former Yugoslav Republic of Macedonia	
닖		Bulgaria	_	2421	34 1	
×		Brazil			Mongolia	
		Belarus			Malawi	
		Canada		_	Mexico	
		and LI Switzerland and Liechtenstein			Norway	
		China			New Zealand	
		Cuba			Poland	
		Czech Republic		PT	Portugal	
ᆜ		Germany			Romania	
		Denmark		RU		
		Estonia		SD	Sudan	
	ES	Spain		SE	Sweden	
ᅵᆜ	FI	Finland		SG	Singapore	
ᄖ		United Kingdom		SI	Slovenia	
		Georgia		SK		
ᆸ		Ghana		SL	Sierra Leone	
l ⊔		Gambia		TJ	Tajikistan	
		Guinea-Bissau			Turkmenistan	
╽		Croatia			Turkey	
▎ዟ	HU	Hungary	\Box	TT	Trinidad and Tobago	
l ∐	ID	Indonesia			Ukraine	
▎┆	IL	Israel			Uganda	
므	IS	Iceland	X	US	United States of America	
N N	JP	Japan	_			
l⊔		Kenya			Uzbekistan	
l ∐		Kyrgyzstan			Viet Nam	
	KP	•			Yugoslavia	
_					Zimbabwe	
l · □		Republic of Korea	Che	ck-bo	xes reserved for designating States (for the purposes of	
l ∐	KZ Kazakhstan a national patent) which have become party to the PCT affissuance of this sheet:					
🗓	LC Saint Lucia					
l □		Sri Lanka				
	LR	Liberia				

Precautionary Designation Statement: In addition to the designations made above, the applicant also makes under Rule 4.9(b) all other designations which would be permitted under the PCT except any designation(s) indicated in the Supplemental Box as being excluded from the scope of this statement. The applicant declares that those additional designations are subject to confirmation and that any designation which is not confirmed before the expiration of 15 months from the priority date is to be regarded as withdrawn by the applicant at the expiration of that time limit. (Confirmation of a designation consists of the filing of a notice specifying that designation and the payment of the designation and confirmation fees. Confirmation must reach the receiving Office within the 15-month time limit.)

PCT/SE 00 / 0 1 8 4 9

2.5 - 2000

Sheet No. Further priority claims are indicated in the Supplemental Box. Box No. VI PRIORITY CLAIM Where earlier application is: Number Filing date of earlier application of earlier application regional application:* international application: national application: (day/month/year) regional Office receiving Office country item (1) **SWEDEN** 29 Sep 1999 (29.09.99) 9903518-0 item (2) item (3) The receiving Office is requested to prepare and transmit to the International Bureau a certified copy of the earlier application(s) (only if the earlier application was filed with the Office which for the purposes of the present international application is the receiving Office) identified above as item(s): 9903518-0 * Where the earlier application is an ARIPO application, it is mandatory to indicate in the Supplemental Box at least one country party to the Paris Convention for the Protection of Industrial Property for which that earlier application was filed (Rule 4.10(b)(ii)). See Supplemental Box. INTERNATIONAL SEARCHING AUTHORITY Choice of International Searching Authority (ISA) Request to use results of earlier search; reference to that search (if an earlier (if two or more International Searching Authorities are competent to carry out the international search, indicate the Authority chosen; the two-letter code may be used): search has been carried out by or requested from the International Searching Authority). Number Date (day/month/year) Country (or regional Office) ISA / SE Box No. VIII CHECK LIST; LANGUAGE OF FILING This international application contains This international application is accompanied by the item(s) marked below: the following number of sheets: 1. X fee calculation sheet 2. X separate signed power of attorney description (excluding 3. x copy of general power of attorney; reference number, if any: 336,339 sequence listing part) 4. statement explaining lack of signature claims 5. priority document(s) identified in Box No. VI as item(s): abstract drawings 6. Translation of international application into (language): sequence listing part 7.
separate indications concerning deposited microorganism or other biological material of description 8. nucleotide and/or amino acid sequence listing in computer readable form 9. dother (specify): Total number of sheets: 12 Figure of the drawings which Language of filing of the Swedish should accompany the abstract: international application: SIGNATURE OF APPLICANT OR AGENT Next to each signature, indicate the name of the person signing and the capacity in which the person signs (if such capacity is not obvious from reading the request). SCANIA CV AB (publ) For receiving Office use only 2. Drawings: Date of actual receipt of the purported **2** 5 -00-2000 international application: Corrected date of actual receipt due to later but received: timely received papers or drawings completing the purported international application: Date of timely receipt of the required corrections under PCT Article 11(2): not received: Transmittal of search copy delayed International Searching Authority ISA / SE until search fee is paid. (if two or more are competent):

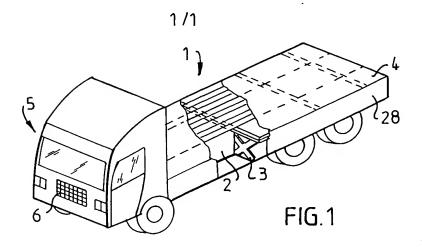
For International Bureau use only

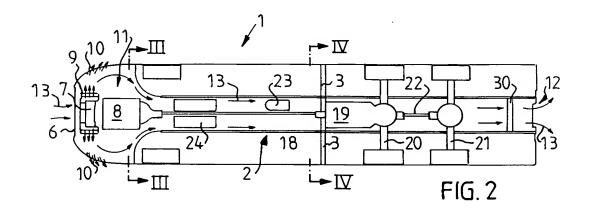
Date of receipt of the record copy by the International Bureau:

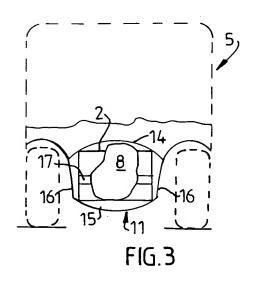
3 1 OCT 2000

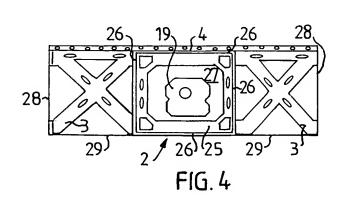
3 1 -10- 2000













Tekniskt område

Uppfinningen avser ett motorfordon med en framtill monterad motor, enligt ingressen till patentkrav 1.

Teknikens ståndpunkt

Vid lastbilar är det vanligt att placera motor, koppling, växellåda och andra komponenter långt fram, under en förarhytt, som ofta är tippbar framåt för att medge åtkomlighet. Bakom dessa komponenter och förarhytten sträcker sig i allmänhet en av C-balkar utförd öppen fordonsram, i vilken bakaxlar är upphängda, och ovanpå fordonsramen placeras någon form av lastbärare, som i sidled sträcker sig utanför fordonsramen.

En sådan typ av fordonsram är förhållandevis böj- och torsionsvek och ger begränsningar beträffande goda köregenskaper, där en styv fordonsram är önskvärd. Denna typ
av fordonsuppbyggnad, med ett vanligen nedåt öppet motorrum och på olika ställen
framtill på fordonet placerade komponenter ger upphov till relativt stort strömningsmotstånd, vilket påverkar driftekonomin ofördelaktigt.

20

30

5

10

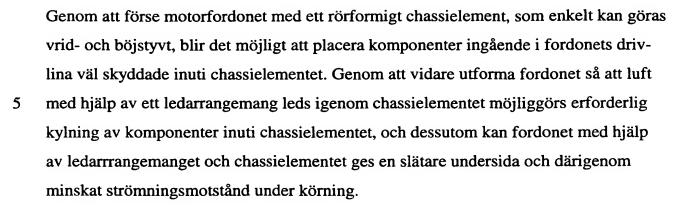
I takt med att bättre köregenskaper och förbättrad driftekonomi eftersträvas framstår därför dessa kända utföranden såsom mindre fördelaktiga.

Uppfinningens ändamål

Uppfinningen syftar till att åstadkomma en förbättrad fordonskonstuktion som inte har de ovanstående nackdelarna.

Redogörelse för uppfinningen

Detta syfte uppnås enligt uppfinningen genom att utforma ett motorfordon enligt definitionen i patentkrav 1.



10 Ytterligare fördelar och särdrag hos uppfinningen framgår av efterföljande beskrivning och patentkrav.

Figurbeskrivning

15

25

Uppfinningen förklaras i det följande närmare med hjäp av ett på bifogade ritning visat utföringsexempel, varvid

- fig. 1 är en perspektivvy, delvis i snitt, av ett motorfordon enligt uppfinningen,
- fig. 2 är ett schematiskt horisontalsnitt genom fordonet i fig. 1,
- fig. 3 är ett snitt III-III i fig. 2, och
- fig. 4 är ett snitt IV- IV i fig. 2.

Beskrivning av ett föredraget utföringsexempel

Ett i fig.1 visat motorfordon 1 av lastbilstyp har ett i fordonets längdriktning gående, rörformigt chassielement 2, som på ömse sidor är försett med ett antal i sidled utstickande, längs chassielementet 2 fördelade stödorgan 3. På chassielementet 2 och stödorganen 3 vilar ett lastflak 4, som eventuellt kan vara försett med någon form av påbyggnad. Framför lastflaket 4 finns en förarhytt 5, i vars front det finns ett luftintag 6, som eventuellt kan ha flera öppningar i fordonsfronten.



5

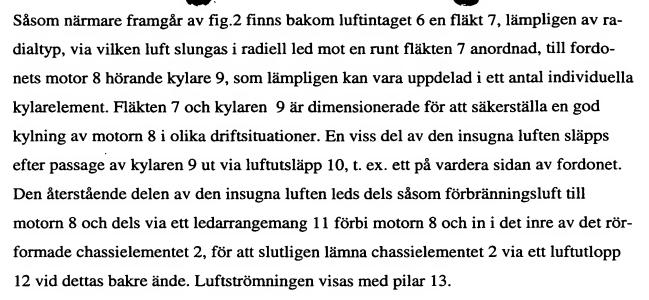
10

15

20

25

30



I ledarrangemanget 11 kring motorn 8 ingår, se fig.3, ett undre parti 14 i förarhytten 5, en under motorn 8 anordnad bottenplåt 15 och avsnitt 16 av främre hjulhus. Dessa delar är tillsammans så utformade att luft leds runt motorn och bakåt till chassielementet 2. Bottenplåten 15 har även till uppgift att i luftmotståndsminskande syfte ge fordonet en slät undersida framtill. Motorn 8 vilar på balkar 17, som är fästade i den främre änden av chassielementet 2.

Av fig.2 framgår vidare att från motorn 8 löper inuti chassielementet 2 en främre drivaxel 18 till en likaså inuti chassielementet 2 placerad växellåda 19, som är belägen omedelbart framför en främre bakaxel 20 och är ansluten till denna. En bakre bakaxel 21 drivs från växellådan 19 via en bakre drivaxel 22. Den luft som strömmar igenom chassielementet 2 kyler växellådan 19 och även övriga komponenter som är placerade i chassielementet 2, t ex en kompressor 23 till fordonets bromssystem och komponenter 24 till fordonets klimatanläggning. De båda bakaxlarna 20 och 21 är rörligt upphängda i chassielementet 2 via här ej närmare visade upphängningsdetaljer.

Uppbyggnaden av det såsom en skalkonstruktion utförda chassielementet 2 framgår närmare av fig.4. På inbördes avstånd längs chassielementet 2 finns ett antal rektangulära spant 25, mot vilkas sidor paneler 26 är fästade runtom, så att ett rörformigt



utrymme 27 bildas. Vid åtminstone vissa av spanten 25 är stödorgan 3 fästade på ömse sidor, och på dessa stödorgan 3 är sidopaneler 28 och bottenpaneler 29 fästade. Med hjälp av undersidans paneler 26 och 29 får fordonet en slät undersida, och med hjälp av sidopanelerna 28 och bottenpanelerna 29 skapas slutna utrymmen för olika komponenter på ömse sidor om chassielementet 2. Åtminstone vissa av panelerna, eller delar av dem, är lämpligen löstagbara för att ge åtkomlighet av komponenter i eller vid sidan om chassielementet 2.

Luftutloppet 12 baktill på chassielementet 2 kan utgöras av öppningar i en gavel på chassielementet 2. Eventuellt kan det inuti chassielementet 2 finnas en fläkt 30 för att påverka luftströmningen. En möjlighet är att placera denna fläkt vid luftutloppet 12. De i chassielementet 2 ingående spanten 25 och panelerna 26 är så dimensinerade att en böj- och vridstyv konstruktion erhålls. Detta i kombination med lämpligt utformade hjulupphängningar möjliggör förbättrade köregenskaper för fordonet. Det skyddade utrymmet inuti det styva chassielementet 2 tillåter en placering av växellådan nära fordonets drivhjul. Härigenom vinns en god viktfördelning, samtidigt som överföringsvägen för stora vridmoment från växellådan blir kort och växellådan får ett väl skyddat läge.

Den luft som strömmar igenom chassielementet 2 är normalt avsedd för kylning av olika komponenter inuti chassielementet, men det är naturligtvis möjligt att för t.ex. drift i svår kyla leda varmare luft bakåt och därigenom reducera kylningen. Detta kan t.ex. ske genom att en större del av den luft som passerat kylaren 9 leds igenom chassielementet 2 med hjälp av lämpligt utformade omställningsorgan för luftströmningen.

25

5

10

15

Utformningen av ledarrangemanget 11 för luftströmningen bakåt kring motorn 8 är beroende av hur fordonets främre del är utformad och kan därför ges annan utformning än vad som visats här.

PATENTKRAV:

5

10

- 1. Motorfordon med en framtill monterad motor (8) och med åtminstone ett framtill anordnat luftintag (6), samt försett med ett i fordonets längdriktning gående, rörformigt chassielement (2), kännetecknat av att mellan luftintag (6) och chassielement (2) finns anordnat ledarrangemang (11) för att leda in luft i chassielementet och ige-
- (2) finns anordnat ledarrangemang (11) för att leda in luft i chassielementet och igenom detta, förbi åtminstone ett inuti chassielementet anordnat aggregat (19), och att chassielementet (2) nedströms om detta aggregat (19) är försett med åtminstone ett luftutlopp (12).
- 2. Motorfordon enligt krav 1, kännetecknat av att motorn (8) är anordnad framför chassielementet (2), att ledarrangemanget (11) omsluter drivmotorn och framtill ansluter till åtminstone ett luftintag (6) samt baktill är anslutet till chassielementet (2).
- 3. Motorfordon enligt krav 1 eller 2, **kännetecknat av** att inuti chassielementet (2) finns anordnat en fläktanordning (30) för att påverka luftströmningen igenom chassielementet.
- 4. Motorfordon enligt krav 3, **kännetecknat av** att fläktanordningen (30) är anordnad baktill i chassielementet.
 - 5. Motorfordon enligt något av kraven 1-4, kännetecknat av att chassielementet (2) är försett med ett i en bakre gavel anordnat luftutlopp (12).
- 6. Motorfordon enligt något av kraven 1-5, **kännetecknat av** att inuti chassielementet (2) finns anordnat åtminstone en i fordonets drivlina ingående komponent (19), lämpligen åtminstone fordonets växellåda.
- 7. Motorfordon enligt krav 6, **kännetecknat av** att växellådan (19) är placerad vid en bakaxel (20) på fordonet.



10



- 8. Motorfordon enligt något av föregående krav, kännetecknat av att i ledarrangemanget (11) ingår en under motorn (8) anordnad bottenplåt (15).
- 9. Motorfordon enligt något av föregående krav, kännetecknat av att i ledarrange5 manget (11) ingår ett undre parti (14) av fordonets förarhytt.
 - 10. Motorfordon enligt något av föregående krav, **kännetecknat av** att i fordonet finns framtill luftutsläpp (10) som är utformade att efter passage av fordonets kylare (9) leda ut en del av den i fordonet insugna luftmängden och därigenom begränsa den luftmängd som tillförs ledarrangemanget (11).





SAMMANDRAG

Ett motorfordon (1) med en framtill monterad motor (8) och ett framtill placerat luftintag (6) har ett i fordonets längdriktning gående, rörformigt chassielement (2). Mellan luftintaget (6) och chassielementet (2) finns ett ledarrangemang (11) för att leda in luft i chassielementet och igenom detta, förbi åtminstone ett inuti chassielementet anordnat aggregat (19), lämpligen fordonets växellåda. Nedströms om detta aggregat finns anordnat ett luftutlopp (12).

10 (Fig.2)

5



A. CLASSIFICATION OF SUBJECT MATTER IPC7: B62D 21/17 According to International Patent Classification (IPC) or to both national classification and IPC **B. FIELDS SEARCHED** Minimum documentation searched (classification system followed by classification symbols) IPC7: B62D Documentation searched other than minimum documentation to the extent that such documents are included in the fields searched SE,DK,FI,NO classes as above Electronic data base consulted during the international search (name of data base and, where practicable, search terms used) C. DOCUMENTS CONSIDERED TO BE RELEVANT Category' Citation of document, with indication, where appropriate, of the relevant passages Relevant to claim No. Α DE 423116 C1 (ARNOLD SEIDEL), 19 December 1925 1-10 (19.12.25)SE 462426 B (SAAB-SCANIA AB), 25 June 1990 A 1-10 (25.06.90)------Further documents are listed in the continuation of Box C. See patent family annex. Special categories of cited documents: ""I" later document published after the international filing date or priority date and not in conflict with the application but cited to understand the principle or theory underlying the invention document defining the general state of the art which is not considered to be of particular relevance earlier application or patent but published on or after the international filing date "X" document of particular relevance: the claimed invention cannot be considered novel or cannot be considered to involve an inventive step when the document is taken alone document which may throw doubts on priority claim(s) or which is cited to establish the publication date of another citation or other special reason (as specified) document of particular relevance: the claimed invention cannot be considered to involve an inventive step when the document is combined with one or more other such documents, such combination document referring to an oral disclosure, use, exhibition or other means being obvious to a person skilled in the art document published prior to the international filing date but later than the priority date claimed "&" document member of the same patent family Date of the actual completion of the international search Date of mailing of the international search report **1** 2 -01- 2001 11 December 2000 Name and mailing address of the ISA/ Authorized officer **Swedish Patent Office** Box 5055, S-102 42 STOCKHOLM Göran Carlström/js Facsimile No. + 46 8 666 02 86 Telephone No. + 46 8 782 25 00



International application No.
PCT/SE 00/01849

Patent document cited in search report		Publicatio date	n	Patent family member(s)	Publication date
DE	423116	C1 19/12/	25 NONE		
SE	462426	B 25/06/	90 SE	8804691 A	29/12/88

Form PCT/ISA/210 (patent family annex) (July 1998)